安全理事会

31 May 2019
Chinese

2019年5月31日科威特常驻联合国代表给秘书长的信

6月13日，科威特国常驻联合国代表团将以安全理事会2019年6月份主席的身份在题为“联合国与区域和次区域组织在维护国际和平与安全方面的合作”的项目下举行一次主题为“安全理事会与阿拉伯国家联盟的合作”的通报会。

为帮助引导通报会，科威特国编写了一份所附概念说明(见附件)。请将本函及其附件作为安全理事会文件分发为荷。

常驻代表

大使

曼苏尔·奥泰比(签名)



2019年5月31日科威特常驻联合国代表给秘书长的信的附件

将于2019年6月13日在“安全理事会与阿拉伯国家联盟的合作”主题下举行的关于促进安理会与区域和次区域组织之间合作和伙伴关系的重要性的安全理事会通报会概念说明

历史背景

1. 自冷战结束以来，联合国有意与区域和次区域组织建立有效的伙伴关系和密切合作，这体现在许多伙伴关系、特别是安全理事会的伙伴关系中，其目的是按照《联合国宪章》第八章的规定维持和保护国际和平与安全。形成上述意向的原因是世界继续忍受不断加剧的冲突和内乱。

2. 考虑到国际社会面临的复杂和重叠的挑战要求作出共同努力与合作，此类合作的紧迫性和必要性不言而喻。联合国长期以来建立的密切关系和有效伙伴关系可成为本组织的前沿防线，协助解决区域问题并防止问题扩大或消极影响蔓延。随着时间的推移，区域和次区域组织凭借其成员在地理、历史、原则、语言和身份识别以及其他诸多方面的共性不断证明，它们独特的观点和机制是确定冲突根源和最合适的冲突解决方式的成本最低和能力最强的框架。来自不同区域的安全理事会成员不断呼吁需要就安理会审议的问题与相关区域进行协商，并考虑区域观点。非洲联盟与联合国在若干维持和平行动中的合作多次采取并实现了“非洲问题的非洲解决办法”。

3. 尽管阿拉伯国家联盟比联合国早几个月成立，而且大会自1981年通过第36/24号决议以来就呼吁上述两个组织开展合作，这一合作直到最近才得到实现。随着该区域的动荡局势在2011年达到顶峰，两个组织都认识到安全理事会与阿拉伯国家联盟之间建立战略伙伴关系与合作的紧迫性和重要性。

4. 安全理事会在其S/PRST/2012/20号主席声明中注意到阿拉伯国家联盟努力促进和平解决中东争端的集体努力，并力求加强国际社会对该区域当前变革的应对措施。安理会在声明中还承认必须与阿拉伯国家联盟在能力建设领域开展合作，维护国际和平与安全。此外，安理会表示决心采取有效步骤，按照《宪章》第八章的规定，加强联合国与阿拉伯国家联盟的合作。尽管如此，上述合作仍未满足雄心和期望。秘书长在其关于联合国与区域和其他组织的合作的报告(A/73/328-S/2018/592)中强调，联合国与阿拉伯国家联盟正在不断加强合作，合作领域包括涉及预防和解决冲突的国际和平与安全问题；建立和平、维持和平和建设和平以及涉及人权、冲突中的性暴力、打击恐怖主义、水及移民和庇护危机的问题。

目的

5. 召集会议的目的是强调必须：

(a) 鼓励联合国与阿拉伯国家联盟以及安全理事会与阿拉伯国家联盟之间的机构性对话，以促进交流经验，讨论通过预防、调解、建立信任和斡旋等手段解决争端和冲突的区域方法，并解决涉及国际和区域和平与安全的其他事项。

(b) 解决仍然阻碍加强联合国与阿拉伯国家联盟之间合作和有效伙伴关系的问题。

问题

6. 成员国可考虑下列问题以加强讨论：

(a) 安全理事会应采取哪些步骤来提高联合国(安全理事会)与阿拉伯国家联盟目前在维持区域和国际和平与安全方面的合作成效？应如何加强阿拉伯国家联盟与联合国之间的机构关系？

(b) 安全理事会应采取什么办法来启动联合国与阿拉伯国家联盟在冲突中和冲突后局势中、特别是在建设和平、维持和平和保持和平方面的合作和有效伙伴关系？

(c) 是否应定期评估联合国与阿拉伯国家联盟的合作情况？是否应采取类似做法，如安全理事会与阿拉伯国家联盟之间年度会议？

通报人

7. 以下发言人将向安全理事会进行通报：

联合国秘书长

阿拉伯国家联盟秘书长艾哈迈德·阿布勒·盖特